



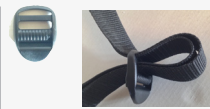
Start with placing the belts securing your child into baby or toddlerseat (short explanation)

a1001 exgr.01



Gebruik het meegeleverde bandje van de Urban Arrow set van ca 3,20 m

Use the 3,20 mtr strap delivered with the "Urban Arrow" set



Gebruik de laddergesp en trek beide uiteinden erdoorheen.

Use the ladderbuckle and pull both end of the strap through.



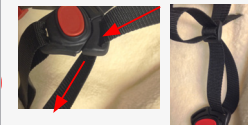
Trek door de cover. De gesp voorkomt dat de sluiting te ver naar beneden zakt.

Pull through cover. The buckle will block the strap to slide away.



Trek nu de gordel via de knoopsgaten naar voren. Haal de bandjes door de schuifgespen.

Pull strap through buttonholes and pull the strap through the sliding buckles.



Trek door de sluiting en daarna weer naar boven richting de schuifgespen.

Then pull down through 3-way buckle and then upwards to sliding buckles



Uiteinde van de gordel gaat via de knoopsgaten naar de achterzijde. Trek ze daar verder!

End of strap going through buttonhole to the back of the shell. Pull the strap at the back.



Controleer voordat u gaat fietsen of de babyschaal of peuterstoel van Melia goed bevestigd is.

Uw babyschaal of peuterstoel moet verbonden zijn met het frame van uw bakfiets of fietskar. De gordel waarmee u uw kind vastzet in de babyschaal of peuterstoel moet verbonden zijn met het frame van uw bakfiets of fietskar of in contact staan met de bevestigingsset waarmee de babyschaal of peuterstoel is verbonden met het frame van uw bakfiets of fietskar.

Laat uw kind niet zonder toezicht achter in de babyschaal of peuterstoel van Melia.

Indien u een plastic zak heeft meegekregen, buiten gebruik van kinderen houden

Voor advies kunt u contact opnemen met uw verkooppunt of met Melia.



Before cycling please doublecheck if the Melia babyshell of toddlerseat is properly installed or still in place.

Your babyshell or toddlerseat must be connected to the frame of your childrenergobike or bicyclerailer. The belt that you use to secure your child in the babyshell or toddlerseat must be connected to the frame of your childrenergobike or bicyclerailer or must be in contact with the mounting kit that allows the babyshell or toddlerseat to be attached to the frame of your childrenergobike or bicyclerailer

Never leave your child unattended in the Melia seat.

Keep plastic packing material away from children

For advice, please contact your retailer or Melia.



Check für Fahrräder oder die Sitze Melia sind sicher.

Der Sitz muss an den Rahmen Ihres Dreirad oder Fahrrad Anhänger verbunden werden. Oder in Kontakt mit der Befestigungs von der Sitz

Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Sitz

Halten Sie die Verpackungsfolien von Kindern fern

Für Beratung, kontaktieren Sie bitte Ihren Händler oder Melia.



Le siège doit être solidement fixé avant de commencer le cyclisme.

Le siège doit être relié au châssis

La ceinture qui tient votre enfant, doit être relié au châssis ou à la fixation

Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance dans le siège de Melia.

Gardez l'emballage en plastique loin de vos enfants

Pour des conseils, s'il vous plaît contactez votre lieu d'achat ou Melia.

Continue with the installation of the Urban Arrow mounting set



Draai moertje los waarmee de gordel vastzit. Plaats plaatje en zet weer vast.

Unscrew the bolt attached in the metal frame. Place metal plate and fasten again.

Lösen Sie die Mutter los auf der Rückseite. Legen Sie die Platte. Treibt feste

Desserrer l'écrou de fixation de la ceinture. Placez la plaque de métal. Fixez-le à nouveau!

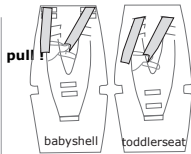


Zet vast! Gordel Urban Arrow kan achterlangs op de plek blijven.

Fasten! The Urban Arrow belt may still be in place.

Ziehen Sie! Der Gurt kann an Ort und Stelle bleiben.

Serrer! La d'Urban Arrow ceinture peut rester sur place.

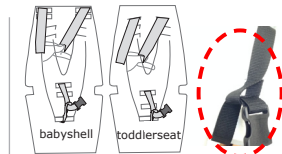


Trek het meegeleverde bandje door baby of peuterstoel/ Zie afbeelding.

See picture. Pull the strap through toddler or babyseat.

Fassen Sie den Gurt mit Schnalle. Zieht sie durch den Sitz. Siehe Abbildung.

Tirez sur la sangle à travers le siège. Voir l'illustration.



Trek het meegeleverde bandje met lus en steekgesp door baby of peuterstoel/ Zie afbeelding.

See picture. Pull strap with loop and insert buckle attached to it through the seat in the middle.

Fassen Sie den Gurt mit Stich Schnalle. Zieht sie durch den Sitz. Siehe Abbildung.

Tirez sur la sangle avec boucle coulissante à travers le siège. Voir l'illustration.

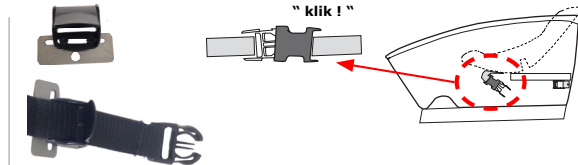


Dit is wat u nu ziet vanaf de zijkant. Een gedeelte van de steekgesp steekt uit.

This is what it looks like after installing. A littel strap with insertbuckle sticks out.

von der Seite. Die Stich Schnalle Stich aus.

Le côté !

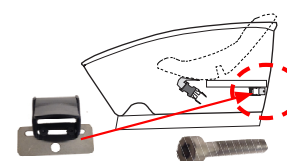


Trek het bandje met steekgesp door het metalen plaatje met gat en klemgesp. De steekgespen gaat u later aan elkaar verbinden.

Pull the other strap with insertbuckle through the little metal plate with black clamp buckle. Finally the insert buckles will meet later.

Ziehen Sie den Gurt mit Stich Schnalle durch die Klemmschnalle. Die Schnallen werden später miteinander verbinden.

Tirez la sangle avec boucle coulissante sur la plaque de métal avec serrage boucle. Les boucles vous connecter à plus tard l'autre.



monteer het plaatje het metalen frame van het bankje van de Urban Arrow. Gebruik de aanwezige bout.

Install the little metal plate under the bench to the metal frame.

Montieren Sie die Platte auf Metallrahmen unter der Sitzbank. Verwenden Sie die vorhandene Schraube.

fixer la plaque métallique au cadre métallique du siège d'Urban Arrow. Utilisez l'écrou existante.



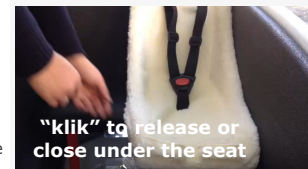
Plaats nu het stoeltje. Er steken nu 4 bandjes uit de achterkant.

Place the seat on pull the 4 straps sticking out through the clamp buckle

Jetzt legen Sie den Sitz. 4 Reifen stehend. Auf der Rückseite.

Maintenant, placez le siège. tirez sur les quatre sangles

To release or fasten the seat.



"klik" to release or close under the seat

U dient na het installeren alles even op spanning te zetten en daarna hoeft u alleen de steekgesp los te maken .

After installing you will have to adjust a bit and then the only handling to release is by releasing the clamp buckle under the seat.

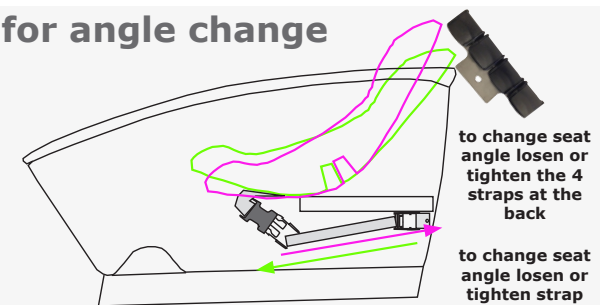


pull 4 straps to fasten

U dient na het installeren alles even op spanning te zetten en daarna hoeft u alleen de 4 bandjes door de klemgesp te trekken of los te maken.

After installing you will have to adjust a bit and then the only handling to release is by releasing the 4 straps at the back.

adjust for angle change



to change seat angle loosen or tighten the 4 straps at the back

to change seat angle loosen or tighten strap under the seat.

Het bandje met de steekgesp onder het bankje kunt u strakker trekken om het stoeltje meer rechtop te laten zitten of losser maken als u het stoeltje wilt laten liggen. U dient dan ook de 4 bandjes die aan de achterkant van het stoeltje eruit minder strak of juist strakker aan te trekken.

Fasten or loosen the strap under the Urban Arrow bench to recline or decline the seat. You also need to adjust the 4 straps at the back by pulling tighter or less tight to adjust.